

Zmluva o obstaraní pobytu

uzatvorená medzi

1. CK Zážitky z inej galaxie

so sídlom: Chvojnica 109,
zastúpený: Mgr. Karina Kováčová, konateľ
Kontaktná osoba: Ing. Michal Kováč
Kontakt:
IČO: 57007284
IČ DPH: SK2022439595
DIČ : 2122562167
IBAN: SK67 8330 0000 0027 0328 5291

(ďalej len „Obstarávateľ“) a

2. SOŠ OaS Trnava so sídlom: Lomonosovova 2797/6, 918

54 Trnava zastúpený:

Kontaktná osoba Branislav Bartko
Kontakt:
IČO: 00893412
DIČ: 2021133851

Úvodné ustanovenia

1. Obstarávateľ je právnickou osobou, ktorej predmetom činnosti je okrem iného aj prevádzkovanie cestovnej agentúry a zabezpečovanie pobytov (služieb ubytovania, stravovania a súvisiacich služieb) pre žiakov materských, základných škôl a stredných škôl.
2. Objednávateľ je škola s právnou subjektivitou (prípadne obec), ktorá organizuje zotavovacie podujatie – lyžiarsky kurz pre žiakov tejto školy.

I. Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je zabezpečenie služieb spojených s organizáciou zotavovacieho podujatia v nasledujúcom rozsahu:

- Ubytovanie: Hotel Sipox , Štrba
- Termín: 19.-23.1.2026
- Strava: 3x denne, začiatok večerou, utorok a štvrtok teplý obed na svahu, koniec obedom, celodenný pitný režim
- Počet žiakov: 69
- Počet dospelých: 8
- Doprava: vlastná
- Doplnkové služby: hotelový animačný program podľa ponuky, 1 x vstup do bazénu, inštruktor, cestovné poistenie, poistenie storna z nedostatku snehu

II. Cena za poskytnuté služby a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli na cene služby podľa čl. II. tejto zmluvy vo výške:

- Ubytovanie a strava žiakov = 150,- eur x 69 žiakov = 10 350,- eur

SPOLU = 10 350,- eur

2. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť sumu za lyžiarsky kurz nasledovným spôsobom:

- Časť, ktorá bude hrazená zo štátneho príspevku je splatná po prijatí dotácie školou od štátu alebo jeho inštitúcií. Ak bude dotácia prijatá pred lyžiarskym kurzom, hradiť sa bude až po skončení lyžiarskeho kurzu.
- Rozdiel medzi dotáciou a celkovou cenou objednávateľ uhradí v hotovosti alebo bankovým prevodom najneskôr v deň nástupu na lyžiarsky kurz.
- Celková suma bude vypočítaná na základe skutočného počtu účastníkov a využitých služieb podľa platného cenníka.
- V prípade, ak nastúpi na pobyt počet detí menší o viac ako 10% oproti zmluve (menej ako 62 žiakov), je objednávateľ povinný doložiť lekárske potvrdenie za chýbajúcich žiakov najneskôr 3 dni po skončení lyžiarskeho kurzu. V prípade nedoloženia potvrdenia má obstarávateľ právo účtovať storno poplatok za nenastúpených žiakov vo výške 50% z celkovej sumy na žiaka.
- V prípade skoršieho odchodu žiaka z ľubovoľného dôvodu nevzniká nárok na vrátenie peňazí.

3. Osobitná dohoda o platobných podmienkach ceny pobytu v tomto článku má prednosť pred ustanoveniami Všeobecných zmluvných podmienok.

III. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Obstarávateľ je povinný zabezpečiť objednané služby v dohodnutom rozsahu, kvalite, riadne a včas.

2. Objednávateľ je povinný zabezpečiť:

- zabezpečiť správanie žiakov a pedagogického dozoru tak, aby nedošlo k obmedzovaniu a rušeniu ďalších návštevníkov zotavovacieho zariadenia, alebo jeho ďalších zariadeniach nad primeranú mieru
- aby činnosťou žiakov alebo pedagogického dozoru nedošlo k škodám v zotavovacom zariadení, v jeho areáli alebo na majetku tretích osôb a v prípade vzniku škôd sa ich zaväzuje v celom rozsahu uhradiť
- dodržiavanie bezpečnostných, protipožiarnych a hygienických predpisov, ktoré mu ako objednávateľovi vyplývajú zo všeobecne záväzných právnych predpisov a vnútorným poriadkom zotavovacieho zariadenia
- nevykonávať v ubytovacích priestoroch ani iných priestoroch zotavovacieho zariadenia žiadne zmeny
- bez zbytočného odkladu informovať Obstarávateľa o všetkých skutočnostiach, ktoré by mohli mať vplyv na zmenu objednaných služieb
- pred začatím pobytu zabezpečiť všetky povinnosti, doklady a údaje k organizácii školského pobytu v zmysle platných právnych predpisov, najmä vyhlášky Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 526/2007 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o požiadavkách na zotavovacie podujatia a zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

VII. Závěrečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvné vzťahy sa v otázkach, ktoré nie sú upravené priamo v tejto zmluve sa riadia Všeobecnými podmienkami a postupmi objedávania pobytov, zverejnenými aj na webovej stránke www.ckandromeda.sk a ustanoveniami zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník. V prípade rozporu medzi ustanoveniami tejto zmluvy s ustanoveniami VOP majú prednosť ustanovenia tejto zmluvy.
2. Ak niektoré ustanovenie zmluvy je alebo sa stane neplatným, nevykonateľným alebo odporujúcim právnym predpisom, platnosť, účinnosť a vykonateľnosť ostatných ustanovení zmluvy nie je dotknutá. Zmluvné strany sú povinné nahradiť dotknuté ustanovenie zmluvy tak, aby jeho nové znenie bolo v súlade s právnym poriadkom a aby sa čo najviac približovalo obsahu a účinkom nahradzovaného ustanovenia a pôvodnému úmyslu Zmluvných strán a v súlade so zmluvou.
3. Zmluvu možno meniť po dohode oboch Zmluvných strán, len očíslovanými písomnými dodatkami odpísanými obidvomi Zmluvnými stranami.
4. V prípade, ak bude podľa tejto zmluvy potrebné doručovať druhej Zmluvnej strane akúkoľvek písomnosť, doručuje sa táto písomnosť na adresu Zmluvnej strany uvedenú v úvode tejto zmluvy, pokiaľ nie je zmena adresy písomne oznámená Zmluvnej strane, ktorá písomnosť doručuje. Zmluvné strany sa zároveň dohodli, že doručovať písomnosti podľa tejto zmluvy je možné aj prostredníctvom e-mailu, s tým, že písomnosť sa považuje za doručenie dňom doručenia potvrdenia o doručení emailu odosielajúcej Zmluvnej strane.
5. Zmluva bola vyhotovená v 2 rovnopisoch, z ktorých každá zo Zmluvných strán obdrží jeden rovnopis.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu pozorne prečítali, jej obsahu porozumeli a ten predstavuje ich skutočnú a slobodnú vôľu zbavenú akéhokoľvek omylu. Svoje prejavy obsiahnuté v zmluve považujú za určité a zrozumiteľné. Zmluvným stranám nie je známa žiadna okolnosť, ktorá by spôsobovala neplatnosť niektorého z ustanovení zmluvy. Zmluvné strany na znak súhlasu s jej obsahom zmluvu podpísali.
7. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami.

Vo Chvojnici dňa

v TRUAVE dňa 13. JAN. 2026